





\*

\*

\*

\*

\*



\* مُنْتَدَى الْأُسْتَاذِ \*



المدرسة العليا للأساتذة \* قسنطينة

\*\*\*\*\*

مجلة  
\* مُنْتَدَى  
الأستاذ \*

دورية أكاديمية مُحَكَّمة تُعنى بمجالات التعليم واللغات والعلوم  
الإنسانية

رقم الإيداع القانوني 2004-534

ISSN 1112-5101

العدد الحادي عشر  
نوفمبر 2011



# \* مُنْتَدَى الْأُسْتَاذ \* دورية أكاديمية مُحَكَّمَة

تُعنى بالدراسات في مجال التعليمية واللغات والعلوم الإنسانية  
تصدر عن المدرسة العليا للأساتذة \* قَسَنْطِينَة \* الجمهورية الجزائرية

الهيئة العلمية	مدير المجلة مسؤول النشر
د. عبد الله أبو هيف، جامعة دمشق (سوريا)	د. محمد رغبوة
د. عائدة نصير، الجامعة الأمريكية، القاهرة (مصر)	مدير المدرسة العليا للأساتذة
د. عزيزة علي البدر، جامعة القاهرة (مصر)	رئيس التحرير
د. عبد الله بوخلخال، جامعة الأميرع القادر، قسنطينة (الجزائر)	د. خميسي بوغرارة
د. مارك كوط، جامعة إكس-مارسيليا I (فرنسا)	هيئة التحرير
د. حسان سعدي، جامعة قسنطينة (الجزائر)	أ.د. الهاشمي لوكيا
د. الربيعي بن سلامة، جامعة قسنطينة (الجزائر)	أ.د. يوسف غيوة
د. فرج عبد الفتاح فرج، جامعة القاهرة (مصر)	د. عبد الله خياري
د. كوثر فادن، جامعة أم القرى، مكة (السعودية)	د. محمد شادي
د. إسماعيل زروخي، جامعة قسنطينة (الجزائر)	د. نعيمة غلاب
د. عادل الفريجات، جامعة دمشق (سوريا)	د. نجمة بن عاشور
د. جان باسكال سيمون، IUFM، غرونوبل (فرنسا)	د. محمد ساحلي
د. محمد شادي، المدرسة العليا للأساتذة، قسنطينة (الجزائر)	د. حسان حمادة
د. أحمد هواري، جامعة تلمسان (الجزائر)	د. محمد كعوان
د. حبيب بوهرور، جامعة قطر (قطر)	د. حسين أمزيان

## \*\*\* المراسلة والاشتراك \*\*\*

توجه جميع المراسلات عبر البريد العادي أو

الإلكتروني إلى:

السيد رئيس تحرير مجلة منتدى الأستاذ،  
المدرسة العليا للأساتذة ENS، سطح المنصورة،  
قسنطينة، 25000، الجزائر.

الهاتف/فاكس: 00213(0)31622998



## قواعد النشر بالمجلة

"منتدى الأستاذ" مجلة أكاديمية محكمة تعنى بالدراسات والأبحاث في التعليمية (تعليميات العلوم الإنسانية المختلفة) واللغات والعلوم الإنسانية؛ وتنشر باللغة العربية أو الفرنسية أو الإنجليزية، على أن يلتزم أصحاب المقالات بالقواعد الآتية:

- ✓ يُقدم الباحث الراغب في نشر مادته طلباً للنشر مؤرخاً وموقعاً من طرفه، يلتزم فيه بأصالة مادته وبعدم تقديم مادته إلى جهة أخرى، ويتعهد بالالتزام التام بقواعد وشروط النشر، وتعديلات الخبراء.
- ✓ تقدم المادة المرسله للنشر مطبوعة في ثلاث نسخ على الورق مصحوبة بقرص مدمج CD وفق برنامج Microsoft Word ، يحتوي على المقال وملخصه، بعد التدقيق اللغوي.
- ✓ تتضمن الورقة الأولى العنوان الكامل للمقال، اسم الباحث ورتبته العلمية والمؤسسة التابع لها (قسم، كلية، جامعة)، الهاتف والفاكس وعنوان البريد الإلكتروني. وتتضمن الورقة الثانية العنوان الكامل للمقال مع ملخصين للموضوع، الأول بلغة المقال والثاني بلغة أخرى (الملخص باللغة العربية إجباري إن لم تكن العربية لغة المقال).
- ✓ يجب أن تكون المادة المرسله للنشر أصيلة ولم يسبق نشرها ولم توجه للنشر في جهة أخرى.
- ✓ ألا يتجاوز حجم البحث على أكثر تقدير عشرين (20) صفحة ولا يقل عن (10) بما في ذلك قائمة المراجع والهوامش والجداول والأشكال والصور.
- ✓ تُكتب المادة العربية بخط من نوع Traditional Arabic حجم 14، بمسافة 20 نقطة بالتدقيق بين الأسطر، أما الخط اللاتيني فبنوع Book Antiqua حجم 10.
- ✓ هوامش الصفحة تكون 02 سم على مدار الصفحة: رأس الورقة 1.25 سم، أسفل الورقة 1.25 سم.
- ✓ حجم الصفحة: العرض 16 سم العلو 24 سم.
- ✓ تُضبط الجداول والأشكال مرقمة ومعنونة وفقاً لهوامش الصفحة الآتية الذكر.
- ✓ يُرقم التمهيش بطريقة آلية Note de fin ، على أن تُعرض في نهاية المقال بالترتيب.
- ✓ يراجع البحث مراجعة لغوية دقيقة جداً من طرف الباحث قبل إرساله للترشيح للنشر في المجلة.

✓ إذا كانت المادة المقدمة للنشر مداخله في أحد الملتقيات أو المنتديات العلمية فإنه يتعين على المؤلف أن يذكر تاريخ انعقاد الملتقى أو المنتدى وكذا العنوان الأصلي للمدخاله .

#### ملاحظات علمة

✓ تخضع كل الأبحاث والدراسات للتحكيم السري لتقرير مدى صلاحيتها للنشر وتلتزم المجلة بإخطار أصحابها بالنتيجة\* يجوز للمجلة إدخال التعديلات التقنية اللازمة قبل نشر المادة المقبولة \* المواد التي تُوجه إلى المجلة لا تُردّ إلى أصحابها نشرت أم لم تنشر \* تقبل المجلة أيضا المراجعات وعروض الكتب الجديدة في مجال اختصاصها على أن لا تتعدى هذه ثلاث سنوات من وقت صدورها. ويُشترط أن تكون المراجعة في حدود ست صفحات وفق المقاييس المذكورة سابقا مع وجوب الإشارة إلى: الاسم الكامل للكتاب، الاسم الكامل للمؤلف، الاسم الكامل للناشر، سنة النشر و غيرها. تُوجه جميع الدراسات إلى رئيس تحرير مجلة "منتدى الأستاذ" على العنوان التالي:

السيد رئيس تحرير مجلة "منتدى الأستاذ"

المدرسة العليا للأساتذة، سطح المنصورة، قسنطينة، 25000،

الجمهورية الجزائرية

هاتف/فاكس: 0021331622998

البريد الإلكتروني: forumenc@gmail.com

## المحتويات

- \*- درجة فهم موظفي مديريات التربية والتعليم في محافظة اربد لدلالات ثقافة العولمة  
ميسون طلاع الزعبي، جامعة آل البيت.الأردن ..... 01
- \*- اللغة العربية: مرونتها وقدرتها على الأداء  
أحمد غرس الله، جامعة منتوري، قسنطينة، الجزائر..... 36
- \*- الأمير عبد القادر الجزائري في ذاكرة أحفاده "الأميرة بديعة الحسني الجزائري أنموذجا"  
محمد السعيد قاصري، جامعة المسيلة، الجزائر..... 51
- \*- التأريخ للدرس الأدبي من طه حسين إلى هانس روبرت يابوس: كتاب المشوق نموذجا  
لخضر قريشي ، المدرسة العليا للأساتذة ، بوزريعة / الجزائر..... 69
- \*- ملامح الأدبية في مقررات القراءة للصف الرابع: دراسة ميدانية في سيكولوجية الأشكال  
والمضامين نواري سعودي، جامعة فرحات عباس، سطيف ، الجزائر..... 85
- \*- توظيف الحكاية الشعبية في رواية "عام الحبل" لمصطفى نظور  
نسيمة علوي، جامعة سكيكدة، الجزائر..... 111
- \*- تجريب التأصيل الروائي في الرواية الجديدة عند عز الدين جلاوي  
منى بشلم، المدرسة العليا للأساتذة، قسنطينة، الجزائر..... 122
- \*- السماع بين البصريين والكوفيّين (مقاربة في المنهج)  
محمد كنتاوي، المدرسة العليا للأساتذة، قسنطينة، الجزائر..... 139
- \*- تحليل الخطاب الشعري الجزائري في ضوء المناهج النقدية المعاصرة  
مختار ملاس، جامعة سطيف، الجزائر..... 159





\*

\*

\*

\*

\*



***FORUM DE L'ENSEIGNANT***





*ECOLE NORMALE SUPERIEURE \*CONSTANTINE*

*FORUM*

*DE*

*L'ENSEIGNANT*

**Revue consacrée aux domaines de  
la Didactique, des Langues, et des Sciences Humaines**

**DEPOT LÉGAL 2004-534**

**ISSN**

**1112-5101**

**N° 10**  
**OCTOBRE 2011**





# FORUM DE L'ENSEIGNANT

Revue académique consacrée aux études dans les domaines de la didactique, des langues, et des sciences humaines  
Publiée par l'Ecole Normale Supérieure  
Constantine \* Algérie

---

---

## DIRECTEUR DE LA REVUE

*Responsable de publication*

**Dr Mohamed REGHIOUA**

*Directeur de l'Ecole Normale Supérieure*

## RÉDACTEUR EN CHEF

**Dr Khemissi**

**BOUGHERARA**

## COMITÉ DE RÉDACTION

**Pr Hachemi Loukia**

**Pr Youcef Ghioua**

**Dr Abdallah Khiari**

**Dr Nedjma Benachour**

**Dr Mohammed Chadi**

**Dr Naima Ghallab**

**Dr Mohammed Sahli**

**Dr Hacene Hamada**

**Dr Mohammed Kaouane**

**Dr Hocine Ameziane**

## COMITÉ SCIENTIFIQUE

**Pr Abdallah Abou Heif,**

*Univesité de Damas (Syrie)*

**Pr Aida Nacir,**

*Université Américaine du Caire (Egypte)*

**Pr Aziza Ali el Badr,**

*Université du Caire (Egypte)*

**Pr Abdallah Boukhelkhal,**

*Université Emir Abd-el-Kader, (Algérie)*

**Pr Marc Cote ,**

*Université Aix- Marseille I ( France)*

**Pr Hacene Saadi,**

*Université Mentouri, Constantine (Algérie)*

**Pr Rebai Bensalama,**

*Université Mentouri, Constantine (Algérie)*

**Pr. Faraj Abdelfateh Faraj,**

*Université du Caire (Egypte)*

**Pr Kawther Faden,**

*Université Oum El-kora (Arabie Saoudite)*

**Pr Ismail Zaroukhi,**

*Université Mentouri, Constantine (Algérie)*

**Dr Adel Elfrijet,**

*Université de Damas (Syrie)*

**Dr Jean-Pascal Simon ,**

*IUFM de Grenoble (France)*

**Dr Mohamed Chadi ,**

*ENS de Constantine (Algérie)*

**Dr Ahmed Houari,**

*Université Tlemcen (Algérie)*

**Dr Habib Bouherour**

*Université du Qatar (Qatar)*

---

---

### Correspondance et Abonnement:

Monsieur **le Rédacteur en Chef** de la Revue de l'Ecole Normale Supérieure,  
Plateau du Mansourah, Constantine, 25000, Algérie.

Ou nous contacter:

**TÉL-FAX : + 213(0) 31 62 29 98**

**E-MAIL : [forumensc@gmail.com](mailto:forumensc@gmail.com)**



*Forum de l'enseignant* publie les articles scientifiques originaux dans les domaines de la didactique des langues et des disciplines, et des sciences humaines. Les langues de publications sont l'arabe, le français et l'anglais.

• **CRITÈRES DE PUBLICATION**

- Les opinions, les prises de position, ainsi que les informations publiées dans la revue sont à l'entière responsabilité de leurs auteurs.
- Les articles envoyés seront soumis à **une expertise** au niveau du comité de lecture.
- Les articles soumis à la publication ne sont pas restitués, qu'ils soient ou non publiés.
- Il est obligatoire de joindre une **demande de publication** dans laquelle l'auteur s'engage à respecter les critères de publications de la revue et s'abstient de proposer le même article à d'autres revues.

• **PRÉSENTATION DES ARTICLES**

- Les résumés d'articles ne doivent pas dépasser les 120 mots.
- Le nombre de pages de l'article proposé à la publication sera compris entre **10** et **20** pages, de taille **16/24**, saisies sur ordinateur et imprimées sur papier de format **21/29,7 (A4)**, avec interligne de bonne lisibilité.
- **Trois copies de l'article**, écrites sur une seule face de papier A4, ainsi qu'une **copie sur CD** sont requises.
- La police **Traditional Arabic**, taille **14**, sera utilisée pour la langue arabe. Pour la langue française ou anglaise, la police **Book Antiqua**, taille **10** sera utilisée. La pagination se fera au milieu et en bas de page. Les marges seront de 2 cm tout autour.

Les enseignants et chercheurs intéressés sont priés d'adresser leurs écrits et autres correspondances à l'adresse suivante :

**Monsieur le chef de rédaction de la revue de l'Ecole Normale Supérieure - Plateau du Mansourah- Constantine, 25000- Algérie.**

**Ou nous contacter au numéro suivant :**

**TÉL/FAX: 00 213 31 622998**

**E-MAIL : [forumenc@gmail.com](mailto:forumenc@gmail.com)**

## SOMMAIRE

**❖ The Evolution of the English Language Textbooks in Postcolonial Algeria : Some cultural and educational issues**

Hacene Hamada, ENS, Constantine, Algérie.....01

**❖ Ten Hurdles to Brown's School Desegregation Mission**

Fatima Hamadouche, Mentouri University, Constantine, Algeria.....12